



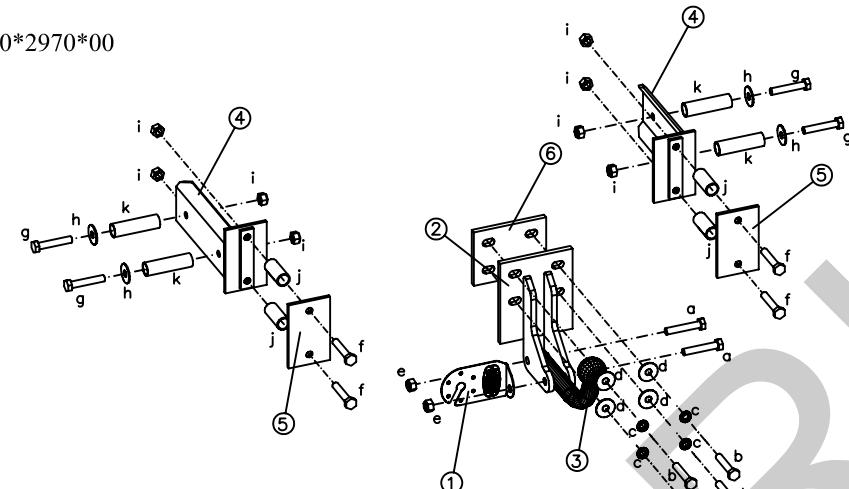
MERCEDES
CLASE ML

Nº de homologación
Official approval number
Prüfung Nr.
Nº d'homologation

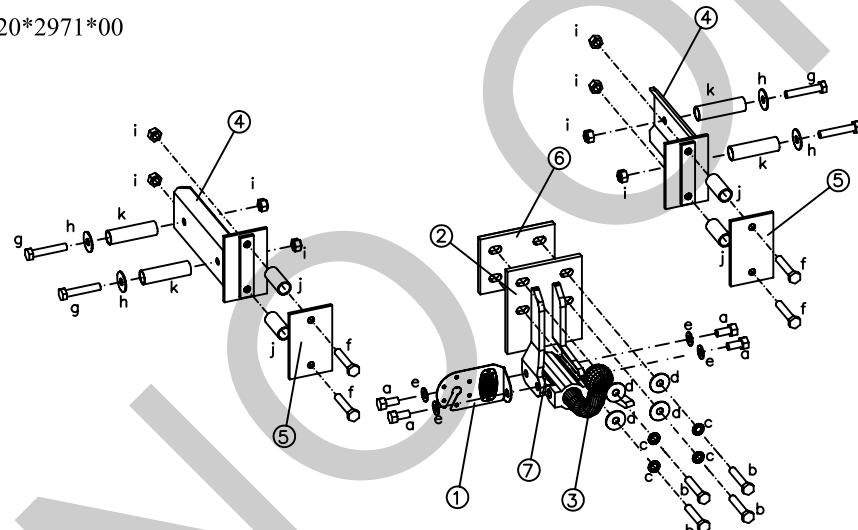
EE0211 e9*94/20*94/20*2970*00

EE1211 e9*94/20*94/20*2971*00

EE0211
e9*94/20*94/20*2970*00



EE1211
e9*94/20*94/20*2971*00



M.M.R.	S	D	Par de apriete para los tornillos Tightening torque for bolts Schrauben Drehmoment Couple de serrage pour vis			
3500 kg.	150 kg.	15,47 kN				
mm Nm	6 10	8 25	10 55	12 85	14 135	16 200

Enganche homologado según Directiva 94/20 CE.

Hitch officially approved in accordance with Directive 94/20 CE.

Geprüfte Kupplung gemäß Kennzeichen 94/20 CE.

Crochet homologué selon la Directive 94/20 CE.

ELEMENTOS DE UNIÓN / CONNECTION COMPONENTS
DAZUGEHÖRENDE TEILEN / ÉLÉMENTS DE RACCORD

BOLA / BALL / KUGEL / BOULE	VEHÍCULO / VEHICLE FAHRZEUG / VÉHICULE
b	4 x M14x60 8.8
c	4 x M14 -
a	2 x M12x65 8.8
e	2 x M12 8
d	4 x M14 -
f	4 x M10x130 8.8
g	4 x M10x90 8.8
h	4 x M12 Ø=36mm -
a	4 x M12x25 8.8
e	4 x M12 Ø 23 -
i	8 x M10 8
j	4 x Ø=25mm L=57mm -
k	4 x Ø=25mm L=90mm -

Este documento debe ser presentado en la I.T.V. junto con el certificado de montaje.

HNOS.SÁNCHEZ-LAFUENTE,S.A. no asume ningún tipo de responsabilidad por daños causados por usos inadecuados.

E	INSTRUCCIONES DE MONTAJE	UK	INSTALLATION INSTRUCTIONS
	<ol style="list-style-type: none"> 1. Desmontar el paragolpes. 2. Colocar cuerpo central junto con el separador con los tornillos M14. 3. Colocar brazos laterales, poniendo entre ellos los casquillos 25x90 y sujetar por la parte delantera del puente con la chapa de refuerzo de 5mm, colocar casquillos 25x57 en el larguero del vehículo. 4. Apretar todos los tornillos según la tabla de par de apriete. 5. Extraer la ventana central del centro del paragolpes y hacerle un recorte tal y como se indica. (Es recomendable hacer el recorte un poco más pequeño e ir agrandándolo hasta que quede ajustado). 6. Colocar el paragolpes. 7. Revisar el par de apriete cada 1000 km. / 6 meses de uso. 		<ol style="list-style-type: none"> 1. Remove the bumper. 2. Install the swivel joint support together with the separator using the M14 bolts. 3. Install the lateral arms, thereby positioning the 25x90 bushings between them and fastening from the front part of the bridge with the 5-mm reinforcement sheet. Put the 25x57 bushings on the longitudinal beam of the vehicle. 4. Tighten all bolts according to the torque table. 5. Remove the central window from the centre of the bumper and cut out as indicated (It is advisable to make the cut-out a little bit small at first and then enlarge it until it fits). 6. Install the bumper. 7. Review the bolt torque after 6 months or 1000 km of use.

D	BAUANLEITUNG	F	INSTRUCTIONS DE MONTAGE
	<ol style="list-style-type: none"> Herausnehmen der Stoßfänger. Fixieren der Begrenzungs-Träger mit Schrauben M14. Fixieren der seitlichen Träger, mit Hülsen 25x90 und mit der 5mm Verbindungsblech vorne, sowie die Fixierung der Hülsen 25x57 in den seitlichen Trägern des Fahrzeuges Schrauben entsprechend der Drehmomenttabelle festziehen. Ausschneiden der Stoßfänger, (siehe Anlage). Empfehlenswert etwas kleiner ausschneiden, und danach probieren, notfalls noch ein klein wenig ausschneiden. Fixieren der Stoßfänger. Schrauben nach 6 Monaten/1.000 Km. Laufleistung überprüfen. 		<ol style="list-style-type: none"> Démonter le pare-chocs. Installer le support de l'articulation ainsi que le séparateur à l'aide des vis M14. Installer les bras latéraux en les séparant à l'aide des douilles de 25x90, puis fixer la partie avant du pont à la plaque de renfort de 5mm. Introduire ensuite les douilles de 25x57 dans le longeron du véhicule. Serrer toutes les vis conformément aux instructions fournies dans le tableau de force de serrage. Extraire la plaque centrale située au centre du pare-chocs et y percer un orifice comme indiqué ci-après. (Il est recommandé de commencer par percer un trou plus petit puis de l'agrandir petit à petit jusqu'à ce qu'il s'ajuste exactement à la mesure requise). Reposer le pare-chocs. Vérifier le serrage des vis tous les 1000 km / 6 mois d'utilisation.

<p>Instrucciones para desmontar el paragolpes / Instructions for bumper removal Anhaltspunkte zu abmontiere der Stoß-Stange / Instructions pour démonter le pare-chocs</p> <p>A → tornillos / bolts / Schrauben / vis B → clips</p>	<p>Montaje de bola / Ball installation / Montage der Kugel / Montage de la boule</p> <p>Fig. 1</p>
---	--